

AÑO 1

Nº 5

ZOCOCIO *del*

EJEMPLAR GRATUITO

GUIA QUINCENAL DEL OCIO DE TOLEDO 25 JULIO -1987



Especial

El C.D. Toledo

en 3ª División

PARA SECOS Y ABURRIDOS



Calle Talavera, 4
Teléf. 22 50 45

"LA MEJOR CERVEZA DEL MUNDO"

45004 TOLEDO



CASA DE ANDALUCIA

MANOLO

DE LA **CASA DE ANDALUCIA**



LE DARA
UN GRAN SERVICIO DE BARRA Y
TERRAZA EN SU ESPECIALIDAD
PESCADITOS FRITOS VARIADOS
Y FINO DE LA TIERRA

Plaza de los Vecinos, 4
Teléf. 21 40 83 - TOLEDO

EDITA

"AL PUNTO. ESTUDIOS
TECNICOS DE PROMO-
CION E IMAGEN"

Carreteros, 5
Teléf. 21 59 22
45003 TOLEDO

**GABINETE DE DIREC-
CION Y REDACCION**

Julio del Cerro
Andrés López Santiago
Pedro Sánchez Escobar

DISEÑO:

"AL PUNTO"

PUBLICIDAD

AL PUNTO. Teléf. 21 59 22
D.L.TO. 811

**IMPRIME: GRAFICAS
CASTILLA-LA MANCHA**

**FOTOCOMPOSICION,
FOTOMECANICA Y
MONTAJE:
CULMEN**

REVISTA GRATUITA

Zocociver, no se respon-
sabiliza de las opiniones
vertidas en los artículos
firmados, ni en la publi-
cidad insertada, cuya res-
ponsabilidad es exclusiva-
mente de sus autores y de
los anunciantes.

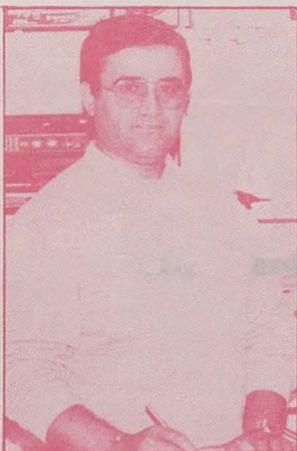
perfiles

MANUEL ASTILLEROS, EL PRESIDENTE QUE LLEVO AL C.D. TOLEDO A 3ª DIVISION

Manuel Torres Astilleros aceptó el reto y llevó al C.D. Toledo a tercera división. Está haciendo un club grande. Un club grande con jugadores. Ahí están, Carrobles, Rafa, Primi o Bermúdez.

Manuel Torres Astilleros no sólo hace equipo para el terreno de juego sino, también, hace club. Se rodea de personas nuevas con ganas de trabajar.

Manuel Torres Astilleros es el Presidente del C.D. Toledo que ha pasado a la historia como uno de los mejores presidentes de los últimos tiempos.



Torres Astilleros nace en Daimiel, Ciudad Real, en Mayo de 1948. Nace en Daimiel pero vive poco en él. Trabaja en la construcción. Y con la construcción empieza a moverse por Madrid, Cuenca, Ciudad Real y más tarde en Toledo.

Astilleros, recuerda que con la empresa Dragados empieza "a formarme. No pude ir mucho al colegio. Estudié poco. En Dragados aprendí todo lo que debo saber en la construcción. Me hicieron encargado al llegar a Toledo. Me di cuenta, entonces, que podía llegar a más y fue cuando me establecí por mi cuenta y creé mi empresa, lo que hoy se llama "Construcciones Astilleros".

"Las cosas, dice el presidente toledano, me han rodado bastante bien. He tenido triunfos, también, en mi profesión y en mi trabajo. En mi trabajo he prestado enorme interés a las instalaciones deportivas. Dentro de ellas me he movido, en el campo de la construcción, mucho mejor que en el fútbol. No tengo menos que, recordar, la piscina de Corral y el polideportivo, piscina de Consuegra, polideportivo en Santa Cruz de la Zarza. La construcción es por lo que lucho porque en definitiva es lo que me da de co-

EXCLUSIVAS CARRASCO

Agente de la Propiedad. INMOBILIARIA
Compra-venta de fincas rústicas, pisos, solares, casas,
traspasos, alquileres.

Calle Plata, nº10 - Teléf. 22 22 69 y 22 25 42

mer".

Pasado en Toledo seis temporadas en divisiones bajas, por fin llega a tercera división. Se debe todo a Manolo Astilleros. "Pienso que soy una persona valiente. Me hizo de la directiva Antonio Díaz, porque es un buen amigo. Estuve año y medio en la directiva con él. Cuando Antonio empieza a estar de salud mal, se plantea dejar el club y así lo trasmite a los vocales. De manera que me vi presidente del Toledo. Las circunstancias no eran buenas. Luchando, no obstante, logramos que el Toledo no bajase y quedase en un puesto digno. Lo que viene es una historia más reciente y que imagino está en la mente de los seguidores".

La historia reciente y marcada en los aficionados la tie-

ne que relatar el testigo de excepción que es Astilleros: "Un grupo de personas tenemos unas ideas, entre las que se encuentra el llevar al Toledo a tercera, que ponemos en práctica. Hacemos rifas, fiestas y buscamos ayudas. No puedo dejar de mencionar Ayuntamiento y Caja de Ahorro de Toledo. Hemos llevado el sponsor de la Caja toda la temporada. Ha habido que luchar mucho, hemos tenido tardes de triunfo y de fallos, al final la balanza se tumbó en el triunfo y lo hemos conseguido".

Se sufrió mucho, pero se empieza una nueva etapa y temporada, el Toledo se plantea el socio mil. "Creo que tenemos que salir a la calle y hacer mil socios. Toledo ha tenido menos socios que equipos más modestos. Tenemos que conseguir el



HOTEL CARLOS
V
Restaurante
Plaza Horno Magdalena, 3
Teléfs. 22 21 00/04

chey
BOUTIQUE
Argentina, 3 dpdo.
Teléf. 22 55 62
TOLEDO

COMINAT
REPROGRAFIAS
FOTOCOPIAS
PLANOS
PAPELERIA
PROYECTOS
ENCUADERNACION
Centro Comercial el Miradero - Local 123
Teléf. 22 54 13 - TOLEDO

MESON - RESTAURANTE

«LA MONTERIA»

«VENTA PINEDO»

- TAPAS VARIADAS - VENADO A LA PARRILLA Y EN SALSA
- BACALAO A LA VIZCAINA - CALAMARES EN SU TINTA
- COSTILLA MONTERA - PERDIZ A LA TOLEDANA - CONEJO AL AJILLO
- CODILLO A LA ALEMANA

Carretera de Madrid, 42, Km. 68 - Teléf. 22 03 27 - TOLEDO





Restaurante El Abside



ALTA COCINA NACIONAL,
COMIDAS DE TRABAJO,
CONVENCIONES,
BANQUETES TRADICIONALES,
CON SALONES PRIVADOS

C/ Marqués de Medigorria, 1
Teléf. 21 32 02 **TOLEDO**



ALTA COCINA REGIONAL
LA CAZA - LOS ASADOS
PESCADOS Y MARISCOS

RESTAURANTE-

ADOLFO

-ASADOR

ENTRADA POR: C/ Granada, 6 y Hombre de Palo, 7
(Junto a la Catedral)

22 73 21 - TOLEDO

HOTEL Maria Cristina

★ ★ ★

- Salas de convenciones desde 25 hasta 500 personas
 - Salón de banquetes hasta 250 personas
 - Habitaciones con hilo musical, minibar, televisión, video y antena parabólica
-

C/. Marqués de Mendigorria, 1 (Junto a la Plaza de Toros)
Teléfs. 925/ 21 32 02-04 • Telex 42827 HMCT-E • 45003 TOLEDO - ESPAÑA

MARIA JOSE

Golfing (14 K)

VENTA

cadena, pulseras
anillos, pendientes.

Pza. Cuba, 12 - 3° D

Teléfono 22 08 77



GRABADO Y MARCAJE

- FOTOCOMPOSICION
- FOTOMECANICA
- FOTOGABADO
- PLACAS Y ROTULOS
- SELLOS DE GOMA
- ARTICULOS DE MARCAJE.

TIENDA

Cervantes, 12
Teléf. (925) 22 57 97
45001 TOLEDO

FABRICA Y OFICINAS

Valdecelada, 10
Teléf. (925) 23 24 49
Polig. Indust. TOLEDO



construcciones
ASTILLEROS

Contrucciones en general, edificaciones, pavimentos deportivos, césped, piscinas, revestimientos, reformas.

Carreteros, 5 Teléf.

21 15 35 - 45003 TOLEDO

socio mil. Desde aquí hago un llamamiento a todos los toledanos para que se hagan socios".

A pesar de los triunfos se han dado bajas, De la Cruz, David I, Vivar, Canorea, De Diego. "Se han cubierto con hombres fuertes como, Fernando en la puerta., que junto a Rafa, vienen del Sonseca. Carrobes, del Quintanar, Carmona, Primi, Braojos, Bermúdez. Hemos reforzado el equi-

po. El mister sigue siendo el mismo Velasco. Ha trabajado y hemos comprobado que los resultados han sido satisfactorios".

Manuel Torres Astilleros sigue hablando de fútbol, seguirá siempre hablando de fútbol, aunque tenga que gastar su tiempo de trabajo. Un toledano de adopción que está dando glorias al fútbol de la capital.



TALLERES
GALAN

MECANICA, CHAPA Y
PINTURA AL HORNO

TRABAJAMOS TODAS LAS COMPAÑIAS
C/ Desamparados, 2. Teléf. 21 09 43
Part. 22 59 20 - TOLEDO

FOTOGRAFIA

Comercio, 41
Teléf. 22 13 46
Toledo

JUGUETES

Comercio, 23
Teléf. 22 43 59
Toledo

HISTORIA DEL C.D. TOLEDO

VEINTINUEVE TEMPORADAS EN TERCERA DIVISION

CUARENTA Y SEIS COMPETICIONES LIGUERAS

Fundación del C.D. Toledo. En el año 1928 APARECE COMO football Toledo, de la fusión de los equipos locales Gimnástica, Racing, Fábrica de Armas y Academia de Infantería. Su vestimenta tenía el color caqui, ropa militar.

En 1932 aparece como Toledo C.F. con los colores blancos. En el 1939 surge tras la ctienda como Educación y Descanso Toledo su vestimenta era pantalón blanco y camiseta roja.

En la temporada 41-42 surge con el nombre de C.D. Toledo, con la actual vestimenta verde y pantalón blanco, comprado en la tienda de Madrid (TODO).

El primer presidente que tiene la entidad, apareciendo con la denominación actual, fue el general, Federico Inglés a la sazón comandante.

El Toledo estuvo diecisiete años en regional, en preferente y ordinaria y una temporada en segunda regional y veintinueve años en la categoría nacional, tercera división.

ASCENSOS A TERCERA DIVISION

Temporada 42-43, presidencia de José Ruiz.

Temporada 62-63, presidencia, Martín Juanes.

Temporada 68-69, presidencia Emilio Galdeano.

Temporada 76-77, presidencia, José Félix Ballesteros.

Temporada 86-87, presidencia Manuel Torres Astilleros.

LIGULLAS DE ASCENSOS Y EQUIPOS A LOS QUE SE ENFRENTO

Temporada 45-46 se enfrentó al Jaén, Ceuta, Melilla, Málaga y Badajoz.

Temporada 49-50 se enfrentó a Las Palmas, Tenerife. Fue el

Toledo el primer equipo peninsular que jugó con los equipos insulares en competición. Ceuta, Melilla e Imperial de Murcia.

Temporada 63-64, no en liguilla, sino por eliminatoria a doble partido con el equipo Jerez Deportivo.

TITULOS MAS SOBRESALIENTES

Seis veces Campeón de Castilla, bajo las denominaciones: Copa Primavera, Copa Ramón de Triana, José Luis del Valle y de Aficionados. Campeón de tercera división en la temporada 49-50. Y numerosos títulos de campeón en distintos grupos de ligas que le dió paso a categoría superiores.

JUGADORES QUE DIERON EL SALTO A LA DIVISION DE HONOR

Rafael Yunta (Rafa), Real Madrid.



Fotos: (Propiedad del autor del historial del C.D. Toledo, cedidas para este mini-serial).

Con este equipo, debutó el C.D. Toledo, en la 3ª División (temporada 43-44), y en la presente foto se encuentran sus jugadores, para enfrentarse a la popular Ferroviaria, en el hace muchos años, desaparecido campo de Las Delicias Madrileña, donde los verdes toledanos, cosecharon importantes victorias.

DE PIE: RAFA (a la temporada siguiente, titular del mismísimo Real Madrid), JOAQUIN, MARTINEZ (cedido por el Talavera), MORENO, ERADES (q.e.p.d.), PLAZA, LOPEZ (el ferroviario de Alcázar de San Juan).

DE RODILLAS: IZQUIERDO, PLATON (guardameta), FLORENCIO (el jugador de mayor permanencia en Toledo, con 14 temporadas), y PAQUITO.

Jaime Escudero, Barcelona.
Cuco y Pepín al Tenerife.
Pototo al Alcoyano.
Paulino al Tarragona.
García Verdugo Atlético de Madrid y Valencia.
Herencia y Mejía Atlético de Madrid.

TERRENOS DE JUEGO

De las temporadas del 28-31 en el campo del Polígono de la Escuela Central de Educación Física.
Del 31 al 72, en el Campo de Palomarejos. Inaugurado el campo por el Real Madrid de Zamora, Prats, Morera ...

Realizó el saque de honor Lolita Gallego.
Del 73 al 97 en el Municipal del Salto del Caballo, habiendo utilizado algunas veces el Campo del Carlos III, de la U.D. Santa Bárbara.

SOCIOS DE HONOR

El Maestro Jacinto Guerrero, que en el 1951 hizo el saque de honor, falleciendo una semana después.

Federico Martín Bahamontes, en 1954.

ANECDOTARIOS

Se ha enfrentado al Atlético de Madrid, Real Sociedad, Má-

laga ... en diversas competiciones.

Florencio García es el jugador de mayor permanencia en el Club con catorce temporadas.

Goleadores máximos, Esteban Martínez, con 40 goles en la temporada y Sagüer con 38.

Autor del primer gol, Bonifacio Lainez (Boni), en el encuentro contra el Castilla que se disputó el 26-9-41, inauguró el marcador en Palomarejos.

Ultimo realizador, Garoz, en Las Rodas el 28-6-87.

ANGEL FRIGINAL



Foto histórica, donde Friginal se encuentra entre Esteban Martínez, que acababa de ser el autor del gol nº 2.000 en la liga del C.D. Toledo (1.974), y Bonifacio Lainez "Boni", que en 1.941, logró el gol número 1, del conjunto verde, en el desaparecido Palomarejos, escenario que se mantuvo 40 años y por el que desfilaron los mejores conjuntos españoles.

**SERVICIO PERMANENTE
TRASLADOS**



**NUEVA
FUNERARIA**

Teléf. (925) 22 52 55

Vega Safont, s/n. TOLEDO



COMANSA

COCINAS DE LA MANCHA, S.A.

«Comansa»

A LA MEDIDA DE SU PRESUPUESTO

A LA MEDIDA DE SU GUSTO

A LA MEDIDA DE SU NECESIDAD

MUEBLES DE COCINA (FABRICACION PROPIA)

PASEO DE LA ROSA, 122
Telf.: 22.91.64

TOLEDO

GENERAL VILLABA, 21
Telf.: 21.13.27

FARMACIAS.

JULIO 1987

ALMANAQUE DE GUARDIAS PARA DIAS LABORABLES Y FESTIVOS A QUE HAN DE SUJETARSE LAS FARMACIAS DE TOLEDO

Calle Ecuador, 8: días 7, 17, 26 y 29.

Santo Tomé, 14: días 8, 20 y 30.

Centro Comercial Ronda de Buenavista: días 9, 21 y 31.

Calle Brive, 4: días 4, 10 y 22.

Tornerías, 16: días 1, 4, 5, 11, 13 y 23.

Calle de la Plata, 23: días 2, 11, 12, 14 y 24.

Real del Arrabal, 16: días 3, 15, 18, 19 y 27.

Avda. de Barber, 26: días 6, 16, 25 y 28.

Sagrario, 2 (Santa Bárbara): días 9, 21 y 31.



CAFETERIA

S.A.L.A.G.E.M.

Argentina, 1 - Teléf. 21 07 60

RESTAURANTE
"TROCADERO"

ESPECIALIDAD EN
PAELLA

Avda. Reconquista, 10

Teléf. 22 00 02

TOLEDO

MONUMENTOS Y MUSEOS DE TOLEDO

HOSPITAL DE TAVERA - Teléfono 22 04 51. Precio 150 ptas. (Privado) Horario de 10 a 10,30 - 15,30 a 18.

IGLESIA DE SAN JUAN DE LOS REYES. - Teléfono 22 38 02. Precio 40 ptas. (privado). Horario de 10 a 13,45 - 15,30 a 18 (en verano, 19,00).

SINAGOGA DE SANTA MARIA LA BLANCA. - Precio 25 ptas. (Privado) Horario de 10 a 14 - 15,30 a 18 (en verano, 19,00).

SINAGOGA DEL TRANSITO Y MUSEO SEFARDI. - Teléfono 22 36 65 Precio 75 ptas. (estatal). Horario de 10 a 14 - 16 a 19. Cerrado domingos tarde y lunes.

CASA Y MUSEO DEL GRECO. - Teléfono 22 40 46. Precio 75 ptas. (estatal). Horario de 10 a 14 - 16 a 19. Cerrado domingos tardes y lunes.

IGLESIA DE SANTO TOME (Cuadro del Entierro del Conde de Orgaz). - Teléfono 21 02 29. Precio 55 ptas. (privado) Horario de 10 a 13,30 - 15,30 a 18 (en verano, 19 horas)

CATEDRAL - Teléfono 22 22 41. Precio 150 ptas. (privado). Horario de 10 a 12 -15,30 a 18 (en verano, a 19 horas).

MUSEO DE SANTA CRUZ. - Teléfono 22 10 36. Precio 150 ptas. (incluido el Museo de los concilios) Cerrado domingos tarde y lunes (estatal). Horario 10 a 18 Horas.

ALCAZAR. - Teléfono 22 30 38. Precio 75 ptas. (Ejército). Horario 9,30 a 18,30 (del 1/9 al 31/10), 9,30 a 18 (del 1/11 al 28/2).

MUSEO DE VICTORIO MACHO. - Precio 75 ptas. (Privado). Horario de 10 a 14 -15,30 a 18 horas. Cerrado martes, tarde y miércoles.

TALLER DEL MORO Y PALACIO DE FUENSALIDA - Teléfono 22 45 00 precio 75 ptas. (Privado). Horario de 10 a 14 - 16 a 19. Cerrado domingos tardes y lunes (estatal).

MUSEO DE LOS CONCILIOS Y DE LA CULTURA VISIGOTICA. - Precio 150 ptas. conjunto con el Museo de Santa Cruz (estatal). Horario de 10 a 14 - 16 a 19 horas. Cerrado domingos tarde y lunes.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO. Teléfono 22 78 71. Precio 75 ptas. (estatal). Horario de 10 a 14 - 16 a 19 horas. Cerrado domingos tarde y lunes.

REAL MONASTERIO DE SANTO DOMINGO DE SILOS. - (El Antiguo). Precio 100 ptas. Horario de 11 a 13,30 - 16 a 18,30 horas. Cerrado domingos mañana (privado).

CRISTO DE LA VEGA. -Avda. Cristo de la Vega, 7.

Transportes Públicos

TAXIS

PALOMAREJOS. Teléf. 22 16 98

ESTACION. Teléf. 22 16 99

VEGA ALTA. Teléf. 22 16 96

CUESTA CARLOS V. Teléf.

22 23 96

TRENES DE TOLEDO MADRID ATOCHA

TOLEDO SALIDAS	ATOCHA LLEGADAS
-------------------	--------------------

6,23	(1)	7,50
7,40	-	9,09
10,19	-	11,50
10,32	(1)	11,55
11,45	-	13,15
13,20	-	14,50
14,05	(1)	15,32
14,20	-	15,50
16,20	-	17,50
17,35	(1)	19,05
18,31	-	20,00
19,17	-	20,48
20,34	-	22,05
21,25	(2)	22,48
22,10	-	23,45

(1) Automotor con trasbordo a U. T. en Parla.

(2) Automotor via Parla.

TRENES DE MADRID ATOCHA A TOLEDO

ATOCHA SALIDAS	TOLEDO LLEGADAS
-------------------	--------------------

7,05	(1)	8,26
8,25	-	9,55
8,55	-	10,18
10,00	-	11,28
11,25	(1)	12,46
11,45	-	13,10
14,10	-	15,37
15,35	(1)	16,56
16,28	-	18,02
17,30	-	18,57
18,15	-	19,43
18,45	(1)	20,06
18,45	(1)	20,19
19,55	-	21,23
20,35	(2)	21,54
21,05	-	22,34

(Venta de Aires, coche Madrid), y a las 23.

• A San Martín de M., 17,15 (miércoles a las 14,00).

REGRESO A TOLEDO

• De San Pablo, 6,00, 7,30, 13,30 y 14,45 (excepto sábados). Domingos y festivos, a las 7,30 y 18,15 (Madrid).

• De Madridejos, 6,00, 6,45, 8,00, 13,30 y 15,30. Domingos y festivos, a las 7,30 y 13,30.

• De Urda, 7,00. Domingos y festivos, a las 7,50.

• De Cobeja a Añover, 8,00, 13,30 y 15,30 (salida de Yuncos).

• De Seseña 6,45.

• De Los Navalucillos, 6,45, 13,45 y 17,15 (en verano se retrasa media hora). Domingos y festivos, 6,45 y 17,45 (en verano se retrasa media hora).

• De Los Navalmorales, 7,00, 14,00 y 17,30 (verano se retrasa media hora). Domingos y festivos, a las 7,18 (verano se retrasa media hora).

• De San Martín de M. 7,15. Domingos y festivos, a las 7,15 y 18,15.

AUTOBUSES SAMAR, S.A.

SALIDAS DE TOLEDO:

• A San Pablo. 11,00, 15,30 (excepto sábados, que sale a las 13,30), 17,15 y 18,30 (excepto sábados).

Domingos y festivos, a las 9,30 (salida de Venta de Aires, coche Madrid) y 23,00.

• A Madridejos 11,00, 13,30, 14,00 y 17,30 (excepto sábados). Domingos y festivos, a las 13,30.

• A Urda. 17,30 (laborales y festivos).

• A Añover-Cobeja. 11,00, 11,30 y 17,00 (excepto sábados).

• A Los Navalmorales y Los Navalucillos, 9,30, (salida Venta de Aires, coche Madrid), 14,00, 17,15 y 20,30 (salida Venta de Aires, coche Madrid). Domingos y festivos, a las 9,30

SALIDA DE MADRID

• A Los Navalucillos-Los Navalmorales, los laborales, a las 8,30, 16 y 19,30. Domingos y festivos, a las 8,30 y 22,00.

• A Ciudad Real, 14,15 horas. Domingos y festivos, a las 22.

REGRESO A MADRID

• De Los Navalucillos, 6,30, 13,30 y 17,30. Domingos y festivos, 6,30 y 17,45.

• De Ciudad Real, 5,45 horas.

FRIO.

COMERCIAL



REPARACION VENTA

INSTALACIONES
AUTOSERVICIOS
CARNICERIAS
PESCADERIAS
BARES
AIRE ACONDICIONADO

Avda. Sta. Bárbara, 85. Bloq. 21
Teléf. 21 39 60 - TOLEDO

AUTOCARES RUBIO

- Estación de Autocares. Teléf. 22 50 83. Líneas regulares.
- Toledo, Villacañas y Quintanar, 11, 13,45 y 18 h. Sábados 14 h. Quintanar a Toledo, 7 y 13 h. Sábados 7 h.
- Toledo a Villacañas y Corral de Almaguer y Tarancón, 13,45.
- Toledo, Corral de Almaguer, V. Alcardete, 17,15 h. Sábados 12, 14, 16,30 y 19,15 h. Sábados 12, 14 y 17,30.
- Mora de Toledo a Toledo, 8, 9, 14 y 15,30 h. Sábados 8 y 14.
- Servicio Discrecional de viajes por España y el Extranjero. Información. Teléf. 22 50 83 y 19 10 15

Electrodomésticos

Sonia

TV y VIDEO

REPARACION DE
ELECTRODOMESTICOS

Perala, 49 - Teléf. 22 17 89 - TOLEDO

FLORES MARAVILLA



SERVICIO
TELEFLORA

Cuesta del
Aguila, 13

☎ 22 11 89

TOLEDO

C/ Hija, 21

☎ 35 78 37

OLIAS DEL REY

CONTINENTAL-AUTOS Y Empresa CALIANO TOLEDO - MADRID

Salidas de TOLEDO

DIAS LABORABLES			DOMINGOS Y FESTIVOS		
6,30	10,30	17.-	8,30	14,30	19,30
7.-	11,30	17,30	9,30	15,30	20.-
7,30	12,30	18.-	10.-	16,30	20,30
8.-	13,30	18,30	10,30	17.-	21,30
8,30	14.-	19.-	11.-	17,30	22.-
9.-	14,30	19,30	11,30	18.-	
9,30	15,30	20,30	12,30	18,30	
10.-	16,30	21,30	13,30	19.-	

Salidas de MADRID

DIAS LABORABLES			DOMINGOS Y FESTIVOS		
6,30	10,30	18.-	8,30	14,30	21.-
7.-	11,30	18,30	9.-	15,30	21,30
7,30	12,30	19.-	9,30	16,30	22.-
8.-	13,30	19,30	10.-	17,30	22,30
8,30	14,30	20.-	10,30	18,30	23.-
9.-	15,30	20,30	11,30	19,30	24.-
9,30	16,30	21,30	12,30	20.-	
10.-	17,30	22.-	13,30	20,30	

TOLEDO - TALAVERA

SALIDAS DE TOLEDO

De Lunes a Viernes	Sábados y Festivos
7,15 14.-	8.-
9.- 19.-(*)	14.-
12.-	19.-

SALIDAS DE TALAVERA

De Lunes a Viernes	Sábados y Festivos
7.- 16.-	10.-
9,15 17,30(*)	16.-
12.-	21.-

(*) Estas salidas se retrasan 2 horas todos los viernes laborables.

AGENCIAS DE TRANSPORTE Y TRANSPORTISTAS

CÁVE

Polg. Industrial, Teléf. 23 13 03

MEDINA

Toledo, C/ del Marches, s/n. (Polg. Industrial) Teléf. 23 02 66

SEUR TOLEDO

Honduras, s/n. Teléf. 22 55 60

CANDI

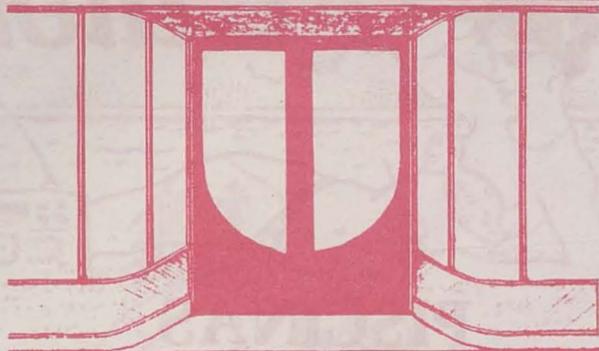
Paseo de la Rosa, 15.
Teléfs. 21 05 62 y 21 05 66

Marta Plaza

ZAPATO - BOLSO

Tornerias, 4 - Tel. 21 25 11 - TOLEDO

COMERCIO - 38



CAFETERIA - REPOSTERIA
Teléfono 21 00 20 - TOLEDO

CROISSANTERIE
HELADOS ITALIANOS

RESTAURANTE

"LA CAVA"

COCINA TIPICA

Ctra. Navalpino, 1

Teléf. 22 42 63 - TOLEDO



croissanteria-heladeria


SORRENTO

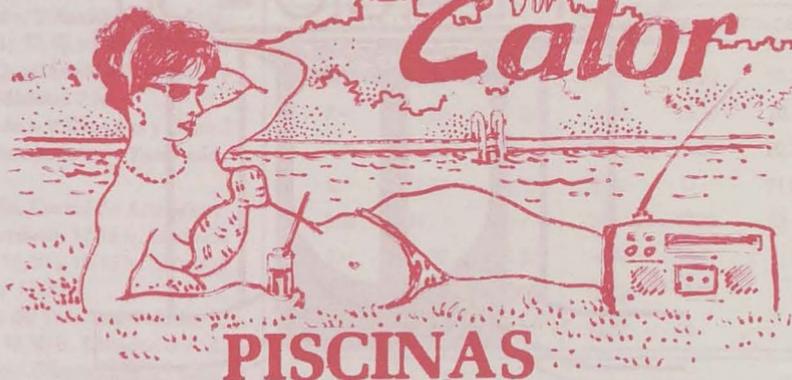
Avda. de la Reconquista, 12

Teléf. 22 02 27 - TOLEDO



HELADOS ITALIANOS

Pasando del Calor



PISCINAS

LOS PRECIOS

MUNICIPALES:

ADULTOS: 200

NIÑOS: 100

ABONO 30 BAÑOS: ADULTOS:
3.000

NIÑOS: 1.500

ABONO TEMPORADA: INDIVI-
DUALES: 4.000

ABONO TEMPORADA: FAMILIA-
RES: 9.000

CIRCO ROMANO:

LABORABLES: ADULTOS: 450

NIÑOS: 200

FESTIVOS: ADULTOS: 550

NIÑOS: 250

CAMPISTAS ADULTOS: 275

NIÑOS: 100

EL GRECO:

LABORABLES: ADULTOS: 350

NIÑOS: 200

FESTIVOS: ADULTOS: 450

NIÑOS: 250

LAS NIEVES

LABORABLES: ADULTOS: 300

NIÑOS: 200

FESTIVOS: ADULTOS: 350

NIÑOS: 250

ABONOS

MAYORES: 30 BAÑOS 4.500

20 BAÑOS 3.000

10 BAÑOS 1.600

NIÑOS: 30 BAÑOS 2.500

20 BAÑOS 1.600

10 BAÑOS 1.000

ABONO TEMPORADA INDIVI-

DUAL

MAYORES 5.500

NIÑOS 3.500

CAMPING TOLEDO

LABORABLES Y FESTIVOS

ADULTOS 275

NIÑOS 100

6.000 PTAS. BONO FAMILIAR
POR MES

COCHE DE LINEA GALIANO CA-
DA MEDIA HORA.

SAN FRANCISCO

LABORABLES: ADULTOS 300

NIÑOS 30% DESCUENTO

FESTIVOS: ADULTOS 450

NIÑOS 30% DESCUENTO

BONO: ADULTOS 3.500 PTAS

NIÑOS 3.000 PTAS.



BALLESTEROS

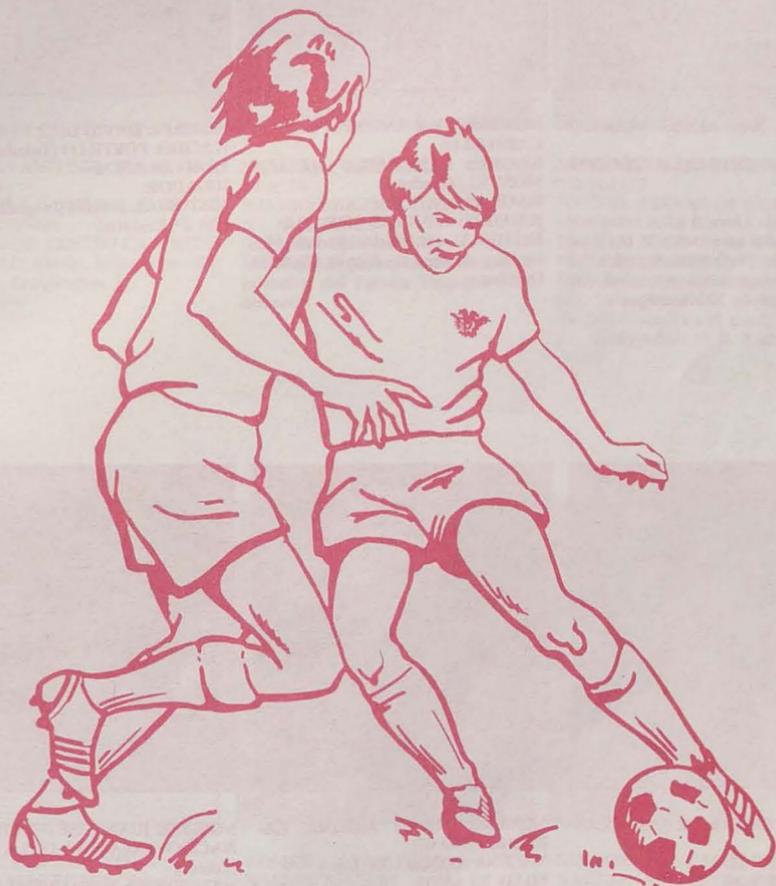
- PUERTAS BLINDADAS
- CARPINTERIA
- MUEBLES

FABRICA Y EXPOSICION

C/. Guadarrama, s/n. (Poligono Industrial) - Telfs. 23 00 06

TOLEDO

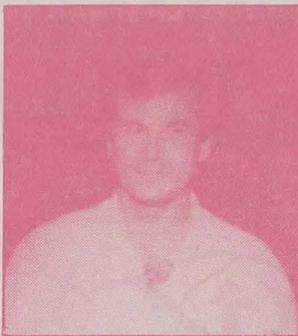
C.D. TOLEDO



TEMPORADA 87-88



NOMBRE: JOSE MARIA VELASCO RAMIREZ
NACIDO: PUENTE DEL ARZOBISPO (Toledo)
EDAD: 41
HISTORIAL: Lleva 6 años como entrenador, dos ascensos a 3ª D y 2 ascensos a 1ª Preferente, jugador del Getafe, Talavera, Caravanchel, Arganda, Alcázar, Valdemoro, etc.



NOMBRE: JOSE ANTONIO GARCIA CARROBLES
NACIDO: SAN PABLO DE LOS MONTES (Toledo)
EDAD: 27 AÑOS
JUGADOR: CENTRAL DERECHA
HISTORIAL: At. Madrid juvenil, Plascencia, Aranjuez, Alcalá, Sportín Quintanar.



NOMBRE: DAVID DIAZ GUERRA
NACIDO: PORTILLO (Toledo)
EDAD: 20 AÑOS
JUGADOR:
HISTORIAL: Portillo (Infantiles), Portillo 2ª Regional.



NOMBRE: CARLOS DE PAZ VELASCO
NACIDO: TOLEDO
EDAD: 23 AÑOS
JUGADOR DE: CENTRAL-LIBRE
HISTORIAL: Juvenil en el Toledo, procede de la cantera del Toledo.



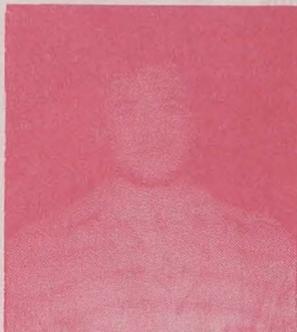
NOMBRE: PEDRO MOLINA CARRASCO (PRIMI)
NACIDO: ARQUILLOS (Jaén)
EDAD: 23 AÑOS
JUGADOR DE: CENTRO CAMPISTA
HISTORIAL: Jaén Infantil, debutó en el Jaén 2ª B, Valdepeñas 3ª (selección Pegaso), Getafe, Villanueva, Ubeda.



NOMBRE: JUAN JOSE BERMUDEZ
NACIDO: TALAVERA DE LA REINA (Toledo)
JUGADOR DE: MEDIA PUNTA Y DELANTERO
HISTORIAL: Juvenil del Talavera, jugador del Talavera en 3ª y 2ª B, Alcalá, Sonseca y Talavera.



NOMBRE: ANTONIO PLAZA RODRIGUEZ
NACIDO: LA CAROLINA: (Jaén)
EDAD: 22 AÑOS
JUGADOR DE: CENTRO CAMPISTA
HISTORIAL: Alevín, Infantil Juvenil en la U.D. Carolinense 3ª.



NOMBRE: FERNANDO GOMEZ GARCIA
NACIDO: MOCEJON (Toledo)
EDAD: 24 AÑOS
JUGADOR DE: PORTERO
HISTORIAL: Juveniles de Mocejón, Juveniles del Toledo, Talavera C.F., Sonseca.



NOMBRE: ALEJANDRO PEREZ GONZALEZ
NACIDO: ARENAS DE SAN PEDRO (Avila)
EDAD: 20 AÑOS
JUGADOR DE: MEDIA PUNTA
HISTORIAL: Deportivo Arenas (Juvenil), 1ª regional con el Arenas, R, Madrid Juvenil en el Castilla, Torrijos, Valdepeñas 3ª D. 2 años en el Toledo.



NOMBRE: JOSE LUIS YUSTE
NACIDO: YUNCLILLOS (Toledo)
EDAD: 21 AÑOS
JUGADOR DE: DE PORTERO
HISTORIAL: Juvenil S. Bárbara, S. Bárbara, Torrijos.



NOMBRE: JAVIER PEÑA
NACIDO: MADRID
EDAD:
JUGADOR DE: MEDIA PUNTA
HISTORIAL: Castilla Aragón



NOMBRE: LUIS GAROZ MORA
NACIDO: CEDILLO DEL CONDADO
EDAD: 22 AÑOS
JUGADOR DE: EXTR. IQUIERDA
HISTORIAL: Atlético de Madrid Juvenil, Gimnástico Alcázar, Parla 2ª B, Atlético Madrileño 3ª, Ferrol y Toledo.

avda. de barber, 16
toledo

centro de moda

CALIDAD Y DISEÑO
Avda. Barber, 16 - Teléf. 22 74 61

Tapiz Mural

ROSA BAS
22 40 59

diseño aplicado
para alta decoración

ESTUDIOS TÉCNICOS DE
PROMOCIÓN E IMAGEN



ESCUELA DE MUSICA MARTIN CODAX

SOLFEO, PIANO, GUITARRA ...
INICIACION MUSICAL PARA NIÑOS
PROFESORES TITULADOS

Plza. San Agustín, 1.3º - Teléf. 21 37 54

SantaCruz



Restaurante

DIRECTOR:
ANTONIO DIAZ FERNANDEZ
Plza Santiago de los Caballeros, 3
Teléf. 21 46 39 45001 TOLEDO
Para reserva de mesas: Tlf. 21 46 39

Comercial Alán S.A.

PINTURA INDUSTRIAL
PRODUCTOS QUIMICOS

C/ Guadarrama, 4 - Parcela 148
Polig. Industrial - Teléf. 23 04 71
45007 TOLEDO

LA BLANCA PALOMA

LAVANDERIA INDUSTRIAL
Y LIMPIEZA EN SECO

Avda. Boladiez, 1 - Teléf. 23 07 12
45007 TOLEDO

CONRADO

MATERIALES
DE
CONSTRUCCION

AZULEJOS, GRES, MARMOL,
PUERTAS, ACCESORIOS DE BAÑO,
URALITA, VIGAS, ETC.

EXPOSICION Y ALMACEN:
Carretera Madrid-Toledo, Km. 58
Teléfs. 35 84 11 y 35 84 61
OLIAS DEL REY (Toledo)

DELEGACION EN TOLEDO:
Travesía de Méjico, 3, bajo izqda.
Teléf. 22 38 35

LOS MONTEROS

Plaza D. Juan de Mariana, 3 • Teléf. 22 12 56

Especialidad en Cocina Castellana
Desayunos y Tapas Variadas

Bar · Restaurantes
Terraza

CASINO

Bodas · Banquetes · Bautijos · Reuniones
Plaza de la Magdalena, 11 • Teléf.



NOMBRE: PABLO ROJO SANCHEZ

NACIDO: MADRID

EDAD: 25 AÑOS

JUGADOR DE: DEFENSA CENTRAL

HISTORIAL: Carabanchel, Valdemoro, Fuenlabrada.



NOMBRE: JOSE GOMEZ HERNANDEZ

EDAD: 19 AÑOS

NACIDO: TOLEDO

JUGADOR DE: DEFENSA LATERAL.

HISTORIAL: Burgullo alevín, Alcantara, juveniles del Toledo, Toledo.



NOMBRE: JOSE MARIA GARCIA MERIDA (CHEMA)

NACIDO: TOLEDO

EDAD: 17 AÑOS

JUGADOR DE: DELANTERO

HISTORIAL: Toledo infantil, Toledo juvenil, Toledo promesa, C.D. Toledo.



NOMBRE: JOSE LUIS ESTEBAN DEL CERRO

EDAD: 24 AÑOS

NACIDO: MOCEJON (Toledo)

JUGADOR: CENTRO CAMPISTA

HISTORIAL: juveniles del Toledo, Toledo.



NOMBRE: AGUADO AGUADO (RAFA)

NACIDO: EN TOLEDO

EDAD: 24 AÑOS

JUGADOR DE: INTERIOR DERECHA.

HISTORIAL: Real Madrid (juveniles), Getafe juvenil, Parla 2.ª B, Mostoles, Sonseca y C.D. Toledo.



NOMBRE: LAZARO GONZALEZ

EDAD: 25 AÑOS

NACIDO: VILLALUENGA DE LA SAGRA (Toledo)

HISTORIAL: Asland Juvenil, Asland, Getafe, Conquense, Tarancon y Pegaso.

BARES



BAR AVENIDA

Avda. de la Reconquista, 10,
Teléf. 22 10 41

CAL Y MENTA

Sinagoga (G. C), Local 5

RINCON DEL BOHEMIO

Sierpe, 4 Teléf. 21 37 22

BAR PAYBE (LA PULGA DE ORO)

Sillería 11, Teléf. 22 87 54

BAR SHERRY

Sillería, 13

LA TABERNA (BAR TOLO)

Cristo de la Luz

BAR CENTRO

Plaza de Montalbanes, 1

BAR MACONDO (TROVA CUBANA)

Alfileritos, 26

NUDOS

C/ Talavera, 4

Teléf. 22 50 45

CASA ANDALUCIA

Plaza de los vecinos, 4. Teléf.

21 40 83

BAR MARUGAL

Alberche, 2. Teléf. 23 40 83

SALAGEM

Argentina, 1. Teléf.

21 07 60

EL TELON

Avda. Sta. Bárbara, 2 Teléf.

22 35 62

TOLEDO

Plaza de Zocodover, 13. Teléf.

22 10 46

CAFETERIAS



CAFE-BAR TOLEDO

Plaza Zocodover, Teléf.

22 10 45

COMERCIO 38

Comercio, 38

Teléf. 21 00 20

EL PORCHE

Alamillo del Tránsito, 11

Teléf. 22 20 07

GRESSY

Diputación, 2 Teléf.

22 90 06

MANILA

Plaza Conde, 2 Teléf.

22 20 88

SALAGEM

Argentina, 1. Teléf.

21 07 60

AVENIDA

Avda. de la Reconquista, 10.

Teléf. 22 10 41

RINCON DEL BOHEMIO

Sierpe, 4. Teléf. 21 37 22

ALAMO LOPEZ, B.D.

Sta. Fé, 15. Teléf. 21 37 02

BARREJON SANCHEZ, A.

Sierpe, 4 Teléf. 21 37 32

22 94 12

CANO PINEDO, A

T. Moro, 1 Teléf. 21 09 37

CAÑADAS CONTRERAS, V.

Diputación, 2 Teléf. 22 90 06

CHOZAS PALOMINO, M

Reyes Católicos, 24 Teléf.

21 18 33

EL ESCALON TOLEDANO,

S.A.

E. Vega 1 Teléf. 21 37 39

FERNANDO SANCHEZ, F.

Covarrubias, 4 Teléf. 21 17 43

GAIL MORILLA, R.

Real, 18 Teléf. 21 40 24

GARCIA HERNANDEZ, J.L.

Comercio, 11 Teléf. 22 32 36

GELADO NORIEGA, J.A.

Bº Rey, 1. Teléf. 22 79 06

GOMEZ GOMEZ, A

Cta. Portugueses, 1 Teléf.

22 20 10

LEMAN, S.L.

N. Viejo, 1 Teléf. 22 42 44

MARUGAL FERNANDEZ, J.

Alberche, s/n. Teléf. 23 06 88

MAYORAL BACHILLER, L

Rda. Buenavista, Local 10, Te-

léf. 22 66 67

MORALES DIAZ, J.

Avda Reconquista, 14 Teléf.

22 10 46

ORTEGA LOPEZ, C.

Plza. Consistorio, 3 Teléf.

22 48 38

PECES VILLACAÑAS, L.

N. Viejo, 21 Teléf. 21 07 01

POFESA

Marqués de Mendigorria, s/n.

Teléf. 21 26 01

ROSA MORENO, J.D.I

Sillería, 14 Teléf. 21 28 47

TORRE RUEDAS, M.D.L.

Comercio, 48, Teléf. 21 00 20

MESONES



DON NUÑO

Fuentebrada, 1 Teléf.

23 32 98

GARCIA VAZQUEZ, J.

Csta. Alcázar, 1. Teléf.

22 10 28

GOMEZ SANCHEZ, A.

Galica, 3. Teléf. 23 08 81

IBAÑEZ ALONSO, M.

Plza. P. M. Hernández, 21. Te-

léf. 23 19 06

MAESO GUZMAN, F.

Sillería, 1. Teléf. 22 10 40

RESTAURANTES

ASADOR ADOLFO

Granada, 6 Teléf. 22 73 21

CASA AURELIO

Sinagoga, 1 Teléf. 22 13 92

CHIRON

P° de Recaredo, 1 Teléf.

22 01 50

EL ABSIDE

Marqués de Mendigorria, 1

Teléf. 21 32 02

EL CARDENAL

P° de Recaredo, 24 Teléf.

22 49 00

EL EMPERADOR

Ctra. del Valle, 1 Teléf.

22 00 94

EL PATIO

Plata, 2 Teléf. 22 00 06

EL PORCHE

Alamillos del Tránsito, 1

Teléf. 22 20 07

HIERBABUENA

Cristo de la Luz, 9 Teléf.

22 34 63

LA BOTICA

Zocodover, 13 Teléf.

22 55 57

LA CATEDRAL

Nuncio Viejo, 1 Teléf.

22 42 44

LA CAVA

Ctra. Piedrabuena, 1 Teléf.

22 42 63

LA CUBANA

Paseo de la Rosa, 2 Teléf.

22 00 88

LA MONTERIA

Ctra. Madrid, 42 Teléf.

22 03 27

LA PARRILLA

Horno de los Bizcochos, 8 Te-

léf. 21 22 45

LA TARASCA

Hombre de Palo, 8 Teléf

22 43 42

LAS TORRES

Políg. Residencial Teléf.

22 42 63

LOS ARCOS

Cordonerías, 13 Teléf.

21 00 51

MERENDON

Avda. de Barber s/n Teléf.

22 20 99

RESTAURANTE QUIJOTE

Plza. Filipinas, 3 Teléf.

21 17 53

RINCON DEL BOHEMIO

Sierpe, 4 Teléf. 21 37 32

SANTA FE

Santa Fe, 2 Teléf. 22 10 17

SAN ANTONIO

Avda. de América, 6 Teléf.

22 14 86

VENTA DE AIRES

Circo Romano, 19 Teléf.

22 05 45

SANTA CRUZ

Pza. Santiago de los Caballe-

ros. 2 Teléf. 21 46 39

DISCOTECAS

MASCARA

Galería Comercial del Mirade-

ro, Teléf. 21 36 24

MARIA CRISTINA

Marqués de Mendigorria, 1

Teléf. 21 36 36

GARCILASO

Rojas, 15 Teléf. 22 00 37

SHITTONS

Cjón del Lucio, 1 Teléf.

22 20 71

GRIS

Ctra Toledo-Avila, Km 2,600

Teléf. 22 22 11

DISCO BAR GLASS

Avda. Boladiez, 7 Teléf.

23 00 00

HOTELES

EL CARDENAL

P° de Recaredo 24 Teléf.

22 49 00

HOTEL CARLOS V

Plza. Horno de la Magdalena, 3

Teléf. 22 21 00

HOTEL LINO

Santa Justa, 9 Teléf.

22 33 50

HOTEL MARAVILLA

Barrio Rey, 5-7 Teléf.

22 33 00

HOTEL MARIA CRISTINA

Marqués de Mendigorria, 1 Te-

léfs. 21 32 02

HOTEL MIRALTAJO

Ctra. Madrid, 1 Teléf.

22 36 50

LA ALMAZARA

Crta. Piedrabuena, 47, Teléf.

22 38 66

PARADOR NACIONAL DE TU-

RISMO CONDE DE ORGAZ

Cerro del Emperador, Teléf

22 18 50

HOSTALES

BRAOJOS, VDA. de.

J Labrador, 16, Teléf. 22 20 20

GARCIA PANERO, D

Armas, 7 Teléf. 22 16 65

HERNADEZ JIMENEZ, P.

Av. Sta. Bárbara, 8 Teléf.

22 02 96

HERRERA LUMBRERAS, A.

Marqués de Mendigorria, 6 Te-

léf. 21 16 23

MARTIN GUERRERO, V.B.

Av. Reconquista, 8 Teléf.

21 18 07 y 21 21 63

HOSTAL LABRADOR

Juan Labrador, 8 Teléf.

22 26 20

LOS GAVILANES

Marqués de Mendigorria, 6 Te-

léf. 21 16 28

LOS GUERREROS

Avda. de la Reconquista, 8 Te-

léf. 21 18 07 y 21 21 63

HOSTERIAS

Fernández-Salinero Contreras.

F. Marqués de Mendigorria, 6

Teléf. 22 11 14

HOSPEDERIAS

Hospederia de San Bernardo,
C/ San Bernardo, 3. Teléf. 22 54 73

RESIDENCIAS

BALEN, DUQUE DE
C°. Piedrabuena, Km. 3.400.
Teléf. 22 38 66

DAMAS CATEQUISTAS
Vgen. Gracia, 3 Teléf.
22 20 46

HOSPITAL DEL REY
Chapinería, 9 Teléfs.
22 37 32 y 22 34 21

HOSPITAL DEL REY
Chapinería, 2 Teléf.
22 34 02

JESUITAS
Alfonso XII, 1 Teléf.
22 36 96

RESIDENCIA SANTA RITA
Sta. Ursula, 5 Teléf.
22 20 43

**RESIDENCIA DE BENEDICTI-
NAS**

Bajada Barco, 9
Teléf. 22 20 53

AGENCIAS DE VIAJE

CASTILLA-LA MANCHA
Galería del Miradero, Teléf.
21 07 50

TOLETOUR
Chile, 1 Teléf. 22 21 92

VINCIT
Sinagoga, 7 Teléf. 21 08 08
WAGON LITS
Comercio, 16 Teléf.
22 25 31

VIAJES SAMAR
Cervantes, 7. Teléf. 22 53 49

INTERMUEBLE

OLIAS (TOLEDO) - TEL. 35 78 30



Todo en Muebles
Fabricación Propia

GALERIA SELECCION

OBJETOS DE ARTE, EXPOSICIONES

Puerta Llna, 14 - TOLEDO - Teléf. 22 29 83

V RALLYE D. QUIJOTE Y SANCHO (II TROFEO DIPUTACION)



**A CELEBRAR LOS DIAS 7, 8 y 9
DE AGOSTO EN QUINTANAR DE
LA ORDEN (Toledo).**

**PATROCINADORES: EXCMA. DIPUTA-
CION DE TOLEDO, AYUNTAMIENTO DE
QUINTANAR Y DISTINTAS FIRMAS
COMERCIALES.**

DIRECTOR: Antonio Cano Montoya
DIRECTOR TECNICO: Vicente Pavía
SECRETARIA: Isabel Cano Ruiz
PRESENTADOR: Angel Barrios Baón

PARA INSCRIPCION: SR. CANO

Teléf. (925) 18 11 80

IR DE COMPRAS

ARTESANIA

Hierro, Metal, Bronce, Taller:
Juan Bautista Monegro, 4. Teléf. 22 32 43. Exposición y venta: Plaza del Ayuntamiento, 6. Teléf. 21 14 48. TOLEDO.

TINTORERIAS

LA BLANCA PALOMA. Avda. Boladiez, 1. Telef. 23 07 12
JUAN PASCUAL. Azacanes, 3: Bolivia, 12. Teléf. 22 16 03.

REGALOS PUBLICITARIOS EL ZOCO, S.A.

Globos, mecheros, bolígrafos,
llaveros y camisetas
con publicidad o sin ella

Teléf. 22 36 49 TOLEDO

ANTIGUEDADES

GALERIA SELECCION. Puerta Llama, 4. Teléf. 22 29 83
PEDRAZA MARTI Plaza del Ayuntamiento, 12. Teléf. 22 27 17
PEDRAZA PALACIOS-CASAS
BALAGUER. Ciudad, 15, Teléf. 21 25 25

COMERCIALES

COMERCIAL GALAN. Polígono Industrial. Teléf. 23 04 71

ESCUELAS

MUSICA MARTIN CODAX
Plaza de San Agustín, 1 - 3°
Teléf. 21 37 54

LOGOPEDA
Santa Isabel, 5 Teléf. 21 00 10

MUEBLES

TOLDOS CARRILLO Crta. Toledo (Torrijos). Teléf. 76 06 49

INTERMUEBLE Olias. Teléf. 35 78 30

R. RUIZ C/ San Antón, 9 Teléf. 22 03 22

HONG-KONG
Arrabal, 22. Teléf. 21 02 06

ARTES GRAFICAS

CULMEN. Polígono Industrial, Teléf. 23 24 49

GRAFICAS CASTILLA-LA MANCHA. Carreteros, .5. Teléf. 21 59 21

BAR RESTAURANTE

EL TELON

MAXIMO GOMEZ RAFAEL
COMIDA CASERA
RACIONES Y TAPAS
VARIADAS

Avda. de Santa Bárbara, 2
Teléf. 22 35 62 - 45006 TOLEDO

CAFETERIA-BAR SALA DE BINGO

ASOCIACION PROVINCIAL
DE SORDOMUDOS
APARCAMIENTO GRATUITO

C/ Carreteros, 3
(Frente P. Bomberos)

Bazar

CANARIAS

REVELADO COLOR EN 40 MINUTOS
SUPER ECONOMICO Y REGALO DE CARRETE

ARTICULOS DE IMPORTACION - REGALOS - RADIO CASSETTE
MINI-CADENAS - ELECTRODOMESTICOS - FOTOGRAFIAS - RELOJES

PRECIOS DE CANARIAS. VISITENOS Y LO COMPROBARA

HOMBRE DE PALO, 15

TELEF. 21 60 95 45001 TOLEDO

FOTOGRAFIA

MARTIN. Foto cine-video. Valdemaría, 120. Teléf. 23 02 89
ESTUDIO RAFAEL. C/ Alberche, 2. Teléf. 23 02 50

REGALOS

ESTANCO
Plza. Solarejos, 2. Teléf. 22 32 65
Cordonerías, 5. Teléf. 22 28 88

MAQUINARIA DE OFICINA

GESTETNER Nuncio Viejo, 1
Teléf. 22 05 34

ALUMINIO

R. RUIZ. San Antón, 9. Teléf. 22 03 22
PUERTAS MAVISA. Paseo de la Rosa, 142. Teléf. 22 80 11

ACUARIOS

TROPIPEZ. Cascajoso, Ciudad de Toledo. Teléf. 23 06 18.

BOLSOS DE VIAJE

E. JUMISA. L. C/ Chile, 3, C/ Codonerías, 5. Teléf. 22 28 88

ASISTENCIA SANITARIA

ASISA. Colombia, 3. Teléf. 22 42 08
SANITAS. C/ Escalona, 5 Bis, 1°. Teléf. 21 15 03

DEPORTES

BAHAMONTES. Plza. Magdalena, 1. Teléf. 23 36 70
ESCUELA DE GOJU-RYU. Covarrubias, 20. Teléf. 21 00 70

MERCERIA

EL DEDAL DE ORO. Avda. de América, 3. Teléf. 22 37 12.
MERCERIA DON BOTON. Diputación, 2

FERRETERIA

LAS TORRES. Fuentebrada 12 (P. I.) Teléf. 23 01 79

ACADEMIAS

CENTRO INFORMATICO. Azacanes, 41. Teléf. 22 20 44
GREDOS. C/ Unión Teléf. 21 10 28
MARCHA. C/ de la Granada, 1 1° Teléf. 22 34 94

AIRE

ACONDICIONADO

CASANOVA. Gante 1, Teléf. 22 27 57

FLORISTERIAS

ANABEL. Santa Bárbara, 44
Teléf. 21 03 20

TRANSPORTES Y MUDANZAS

MEDINA

TEL. 23 02 66 TOLEDO

servicio de paquetería
mudanzas
transportes en general

CENTRO ASISTENCIAL TERAPEUTICO DE LOGOPEDIA-FONIATRIA Y PSICOLOGIA

Tratamiento de disfonías, dislexias, disfemias, hemiplejías, dislalias, retrasos escolares, euresis, etc.

C/ Santa Isabel, 5 1° Izq. Teléf. 21 00 10
Previa petición de hora, de 8 a 14 y de 16 a 20

JUSTY Galicia, 7 Teléf.

22 88 06

MARAVILLAS Cuesta del
Aguila, 13 Teléf. 22 11 89

BOUTIQUES

GERCHARI Plata, 10. Teléf.

22 74 03

MAESO. Ropa infantil y juve-
nil, C/ Barrio Rey, 3 Teléf.

22 91 11

ARCOS Avda de Barber, 16
Teléf. 22 74 61

CHEY. Argentina, 3, dpdo. Te-
léf. 22 55 62

MALENA. C/ Comercio, 37
1°. Teléf. 21 35 40. Toledo.

CRISTALERIAS

CRISTALERIAS TOLEDO. Boli-
via, 3. Teléf. 22 11 62

JOYERIAS

JOYERIA FELIX. Potosí, 3 y Av-
da. Santa Bárbara, 52. Teléf.

21 19 41 y 22 46 21. Toledo

CASANOVA. Comercio, 46,
Teléf. 22 35 92

DEL COJO. Armas, 9 Recoile-
tos, 12. Teléf. 22 10 60

INMOBILIARIAS

CARRASCO. Plata, 10. Teléfs.

22 22 69 y 22 25 42

VISTA HERMOSA. Valencia,

1. Teléf. 22 32 50.

ELECTRODOMESTICOS

LORITE. Guadarrama, 7. Poli-
gono Industrial. Teléf.

23 12 64.

LA VOZ DE ORO. Quintanar,
2. Teléf. 22 54 00

ELECTRODOMESTICOS SONIA
Perala, 49. Teléf. 22 17 89.

**DISTRIBUIDORA MADRILE-
ÑA.** G. Miradero, K. 211, Te-
léf. 21 27 15

TRANCHE Galería comercial
El Miradero. Local 119. Teléf.
21 05 18

CALZADOS

MARTA PLAZA. Tornerías, 4
Teléf. 21 25 11

OPTICAS

VIUDA DE HURTADO. Toledo
Ohio, 11. Teléf. 22 14 68

CONCESIONARIOS

TOLCAR. S.A. Crta. Madrid-
Toledo, 69.800. Teléf. 35 88 50

CONSTRUCCIONES

ASTILLEROS. Carreteros, 5.
Teléf. 21 15 35

COPIADORAS

GISPERT. Marqués de Mendi-
gorría, 4. (Bajos) Teléf.
22 82 12

COPIMAT. Centro Comercial
Miradero. Teléf. 22 54 13

PELETERIAS

GARCIPIEL. Trinidad, 16. Te-
léf. 22 97 12

PELETERIA MENOR. Nueva
Orleans, 3. Teléf. 21 13 47.

PELUQUERIAS

FELIX. Bajada Corral de D.
Diego. Teléf. 22 02 02. Barrio
Rey, 1 Teléf. 22 86 02

COMISOS

FEMODIX. Centro Comercial
el Miradero, Local 101. Teléf.
21 01 25

BAZAR CANARIAS. Hombre
de Palo, 15. Teléf. 21 60 95

Flores

Justy

FLORES
PLANTAS

RAMOS DE NOVIA

CENTROS
Y CORONAS

Calle Galicia, 7 - Teléf. 22 88 06 - TOLEDO

"Calymenta"

CERVECERIA

C/ Sinagoga (G. C.) Local 5

TOLEDO



ALTA PELETERIA

Trinidad, 16 - Teléf. 22 97 12
TOLEDO

TALLERES Y ALMACEN
DE PIELES EN
AÑOVER DE TAJO
ROMAN GARCIA
Teléf. 50 62 06

BAR
MaCONEO

SALSA
DE

TEQUILA, MUSICA Y AMIGOS

Alfileritos, 26 TOLEDO

Discoteca



TELEFONOS DE INTERES

URGENCIAS

BOMBEROS.

Teléf. 22 60 80

CASA DE SOCORRO, Teléfono
22 81 57

AMBULATORIO DE LA
SEGURIDAD SOCIAL

Teléf. 22 55 00

GUARDIA CIVIL

Teléf. 22 11 00

COMISARIA DE POLICIA, Te-
léf.

21 34 00

POLICIA MUNICIPAL

Teléf. 22 34 07

PROTECCION CIVIL,

Teléf. 22 60 50

AMBULANCIAS CRUZ ROJA,
Teléfono 22 29 00

AMBULANCIAS DE LA
SEGURIDAD SOCIAL

Teléf. 22 55 00

AMBULANCIAS FINISTERRE,

Teléf. 22 15 22 -22 37 73

OXIGENO MEDICINAL

(OXITOSA), Teléf. 22 87 04

OTROS SERVICIOS DE INTERES

AGUA, Teléf. 22 32 86

RENFE, Teléf. 22 30 99

ESTACION DE AUTOBUSES,
Teléf. 22 63 07

TELEGRAMAS POR TELEFO-
NO Teléf. 22 20 00

AYUDA EN CARRETERA, Te-
léf.

91-7 42 12 13

TELE-RUTA Teléf.

91-4 41 72 22

JUNTA DE COMUNIDADES DE CASTILLA-LA MANCHA

PRESIDENCIA

Plaza del Conde, Teléf.
22 45 00

CONSEJERIA DE PRESIDEN-
CIA Y GOBERNACION

Avda de la Reconquista s/n,
Teléf. 21 26 21

CONSEJERIA DE ECONOMIA
Y HACIENDA

Real, 8 Teléf. 21 04 24

CONSEJERIA DE AGRICULTU-
RA

Duque de Lerma, 3 Teléf.
21 12 40

CONSEJERIA DE SANIDAD
BIENESTAR SOCIAL Y TRA-
BAJO

Avda. de Portugal, 77 Teléf. 21
19 58

CONSEJERIA DE INDUSTRIA
Y COMERCIO

Cuesta de Carlos V, 10
Teléf. 21 09 00

CONSEJERIA DE EDUCACION
Y CULTURA.

Trinidad, 8. Teléf.
22 34 50

DELEGACION DEL GOBIER-
NO EN CASTILLA-LA MAN-
CHA Y GOBIERNO CIVIL

Plaza de Zocodover, s/n. Teléf.
22 60 50

AYUNTAMIENTO

Plaza del Ayuntamiento, 1 Te-
léf. 22 28 00

DIPUTACION

Plaza de la Merced, 1
Teléf. 22 52 00

INSTRUCCIONES GENERALES PARA ANUNCIOS GRATUITOS

Máximo veinticinco palabras por anuncio. Si sobrepasa dicha cantidad, tendrá que abonar la canti-

dad de 25 pesetas por cada palabra de más, por medio de giro postal, cheque o personalmente en nuestras oficinas.

Para remitir anuncio o efectuar pagos dirigirse a: Zocociover, Carreteros, 5 -45003 TOLEDO.

El anuncio sólo se insertará durante un mes. Para que el anuncio continúe apareciendo en Zocociover deberá ser remitido de nuevo.

Zocociover no se responsabiliza del contenido y procedencia del anuncio.



CANDI
Urbe SA

Teléfonos: 21 05 62- 21 05 66

MENSAJERIA Y PAQUETERIA URGENTE

AL SERVICIO
DE LA
CIUDAD

**LAS
24
HORAS
DEL
DIA**



CHACÓN
PUBLICIDAD

Teléf. 35 75 49

**DELEGADO EXCLUSIVO
PARA TOLEDO Y PROVINCIA**



**Industrial
Bolsera S.A.**

CALENDARIOS de Bolsillo,

Plástico, Pared, Feltex,

Frixelina, Coche, Sobremesa,

Oficina, Cocina, etc.



MAS DE 25 AÑOS SIRVIENDO

REGALOS DE EMPRESA Y

PUBLICITARIOS

Variedad, calidad y seriedad

BOLSAS BOUTIQUE, CELULOSA, POLITENO, SOLAPA BELTEX, ENVOLTORIO COMERCIAL, BOLSAS Y ENVASES PARA LA INDUSTRIA, COMPLEJOS PARA CONGELADOS, MANTELES PUBLICITARIOS, ETC.

**DESDE 1.919, UNA GRAN
EMPRESA A SU SERVICIO,
OFRECIENDO CALIDAD Y
PRESTIGIO**

COMPRO

ALQUILO

VENDO

CAMBIO

OFERTAS DE "EL ZOCO"

AUTOLOMA

**AUSTIN ROVER MONTEGO
MAYFAIR-2,0**

Precio: 1.870.000 Ptas.

AUSTIN ROVER 216 S.E.

Precio: 1.708.000 Ptas.

AUSTIN ROVER 820

Precio: 3.620.000 Ptas.

AUSTIN METRO 1,3 LE

Precio: 1.045.000 Ptas.
ESTOS PRECIOS INCLUYE
MATRICULACION

V RALLYE D. QUIJOTE Y SANCHO

II TROFEO DIPUTACION
Para suscribirse en este
Rallye, famosamente conocido
en España por el "Rallye de la
Caldereta", dirigirse a, Anto-
nio Cano Montoya,

Teléf. 925/ 18 11 80

La suscripción es de 6.000
ptas. todo incluido para los
tres días, 7, 8 y 9 de agosto.
Quintanar de la Orden.

OFERTAS GISPERT

MAQUINAS DE ESCRIBIR ELECTRICAS

- M.E.E. BROTHER 9.300
-Escritura por margarita.
-Carro folio apaisado.
Precio: 42.500 ptas.
- M.E.E. PHILIPS TIW 1100
-Escritura margarita.
-Carro doble folio.
Precio 95.000 ptas.

COPIADORAS

- COPIADORA UBIX - 100

Malena.

BOUTIQUE
MODA JOVEN

C/ Comercio, 37 - 1º
Teléf. 21 35 40 - TOLEDO

PA y BE

"LA PULGA DE ORO"

PULGAS, MAGRETA,
CHICHARRON, BACON,
LACON, BONITOS,
CABALLA, ETC.

C/ Sillería, 11
Teléf. 22 87 54 TOLEDO



BAR CENTRO

Comidas Caseras, Platos
Combinados, Desayunos y
Tapas

Tel. 21 45 37

Plaza Montalbanes, 1
TOLEDO

**BAR
SHERRY**

CUCHIFRITO, VENAO,
CALLOS, ESPONJAO,
AHUMADOS, SEPIA,
FRITURAS

C/ Sillería, 13 - TOLEDO

BAR TOLO

LA TABERNA
DONDE TODO EL MUNDO
ALTERNA

Copas, música y cerveza

C/ Cristo de la Luz, 4
TOLEDO

-Pantalla Din - A3
 -Velocidad 15 copias por minuto.
 Precio 175.000 ptas.
 • COPIADORA UBIX. 200 RE
 -Pantalla Din - 13.
 -Alimentador automático de originales.
 -Reducción.
 -Velocidad 30 copias por minuto.
 Precio 275.000 ptas.
 • COPIADORA OLIVETI -1450
 -Pantalla BX.
 -Papel normal.
 Precio 95.000 ptas.
 • COPIADORA OLIVETI -1000
 -Pantalla BX.
 -Papel normal.
 Precio 125.000 ptas.

CAJAS REGISTRADORAS

• REGISTRADORA HUGIN K-40. Precio 45.000 ptas.
 • REGISTRADORA CASIO 114 nueva. Precio 45.000 ptas.
 • REGISTRADORA OMRON. Precio 25.000 ptas.

OFERTAS EXCLUSIVAS CARRASCO

EN VENTA Y ALQUILER Pisos.
 Casas, rústicas, traspasos de locales de negocio. También

nos hacemos cargo de la venta y alquiler de pisos, casas, rústicas y cualquier clase de finca, con toda garantía y seriedad. CARRASCO. Agente de la Propiedad Inmobiliaria, Colegiado 2.819. Calle Plata, 10. Teléf. 22 22 69 y 22 25 42.

SE VENDE CASA EN TOLEDO. calle Pozo Amargo. Con una superficie de solar de 300 m². Propia para tirar o reconstruir. Agencia Carrasco. Plata, 10.

SE VENDE CASA EN SAN CIPRIANO. Con una superficie de 170 m². Con dos plantas. Libre de inquilinos. Agencia Carrasco. Plata, 10. Teléf. 22 22 69

SE VENDE CASA en zona de Santo Tomé. De una superficie de solar de 330 m². Consta de tres plantas y sótano. Propia para negocio de hostelería. Agencia Carrasco. Plata, 10. Teléf. 22 22 69.

SE VENDE PISO en Urb. Los Olivos (Olias del Rey). Agencia Carrasco. Plata, 10

SE VENDE PISO en urbanización San Francisco (Olias del Rey). Agencia Carrasco.

OCASION. Se vende parcela de 1.034 m². en Las Nieves. Agencia Carrasco. Plata, 10. Teléf. 22 22 69

SE VENDEN LOCALES COMERCIALES en distintos puntos de Toledo. Agencia Carrasco, Plata, 10. Toledo. Teléf. 22 22 69

SE VENDEN PARCELAS Y FINCAS RUSTICAS en distintos puntos de Toledo y Provincia. Agencia. Carrasco. Plata, 10. Teléf. 22 22 69

SE ALQUILAN PISOS PARA OFICINAS en Toledo, Zona centro. Agencia Carrasco, 10. Teléf. 22 22 69.

SE ALQUILA O SE VENDE PISO en Bajada Colegio Infantes (Junto al Pozo Amargo). Que consta de tres dormitorios, salón, cocina, cuarto de baño. Planta baja. Agencia Carrasco. Plata, 10. Teléf. 22 22 69.
SE ALQUILAN LOCALES COMERCIALES en el Polígono Industrial.

Con una superficie de 46 m² y 92 m². Agencia Carrasco. Plata, 10. Teléf. 22 22 69.

SE VENDE CASA DE CAMPO, TIPO CHALET, próximo a San Pablo de los Montes con una superficie de 7.500 m². de terreno y 90 m². edificados. Pozo con agua potable. Agencia Carrasco. Plata, 10. Teléf. 22 22 69

CRISTALERIA

HNOS. CABAÑAS

PERSIANAS DE TODO TIPO
 ACCESORIOS PARA BAÑO
 MAM PARAS DE BAÑO
 REPARACIONES EN GENERAL

C/. Valdecelada,3
 Teléfono 23 22 17
 Polígono Industrial
 TOLEDO



Distribuidor oficial de
TOSHIBA
SPERRY

APLICACIONES INFORMATICAS



INSTALACIONES DE REDES LOCALES
Y MULTIPUESTOS

C/ Marqués de Mendigorría, 3 - Teléfono 22 16 32 - 45003 TOLEDO

AUSTIN ROVER



AUTOLOMA



Crta. Madrid-Toledo, Km. 59

Teléfono 35 75 50

OLIAS DEL REY (Toledo)

LAS PELICULAS DE JULIO TVE DEL 25 AL 31



Espacio	Título	Director	Intérpretes
25 Primera Sesión (TV-1)	«La rebelión de los pájaros» (1981)	Luis José Comerón	Regaliz, Jorge Sanz, Assumpta Serna, Alfredo Lucchetti.
25 Medianoche (TV-1)	«La ley del más fuerte» (1975)	Rainer Werner Fassbinder	Rainer W. Fassbinder, Peter Chatel, Karl-Heins Böhm.
26 Sesión de Tarde (TV-2)	«Oro, amor y sangre» (1940)	Michael Curtiz	Errol Flynn, Miriam Hopkins, Randolph Scott, Humphrey Bogart.
26 Domingo Cine (TV-2)	«Los europeos» (1979)	James Ivory	Lee Remick, Robin Ellis, Tin Woodward, Wesley Addy, Lisa Eichhorn.
27 Cine-Club (TV-2)	«Campanadas a media noche» (1965)	Orson Welles	Orson Welles, Jeanne Moreau, Margaret Rutherford, John Gielgud.
28 Sesión de Noche (TV-1)	«La egoista» (1951)	Curtis Bernhardt	Bette Davis, Barry Sullivan, Jane Cown, Kent Taylor, Betty Lynn.
30 Jueves Cine (TV-2)	«Los secretos de la cosa nostra» (1972)	Terece Young	Charles Bronson, Lino Ventura, Jill Ireland, Amadeo Nazzari.
31 Viernes Cine (TV-1)	«Escalofrío en la noche» (1971)	Clint Eastwood	Clint Eastwood, Jessica Walter, Donna Mills, John Larch.

EXPOSICIONES

- Antiguos Instrumentos de Tortura, Posada de la Hermandad, C/ Hermandad, s/n. Días: del 14 de julio de 1.986 al 31 de diciembre de 1.987.
- Exposición Antológica GREGORIO PRIETO, Museo de Santa Cruz, C/ Miguel de Cervantes, 3. Días: del 19 de junio al 27 de julio.

- Oleos: COLECTIVA. Galería Selección, C/ Puerta Llana, 14. Días: del 1 al 31 de julio.
- Pinturas ALVARO AGUINAGA. Sala de Exposiciones de la Caja de Ahorro de Toledo. Palacio de Benacazón. Días del 13 al 25 de julio.

ACONTECIMIENTOS DEPORTIVOS

Atletismo

Campeonatos de Europa desde Roma del 29 de agosto al 6 de septiembre.

Baloncesto femenino

Campeonato de Europa desde Cádiz del 4 al 11 de septiembre.

Ciclismo

Tour de Francia, del 1 al 26 de julio.

Campeonato del Mundo desde Austria, del 25 de agosto al 6 de septiembre.

Gimnasia rítmica

Campeonatos del Mundo desde Bulgaria del 14 al 20 de septiembre.

Hípica

Campeonatos de Europa desde Suiza del 26 al 30 de agosto.

Juegos del Mediterráneo

Desde Siria del 11 al 25 de septiembre.

Natación

Campeonatos de Europa del 15 al 23 de agosto.

Remo

Campeonatos del Mundo desde Copenhague del 31 de agosto al 6 de septiembre

Tenis

Torneo de Wimbledon (semifinales y finales) 3, 4 y 5 de julio.

Open USA desde Nueva York del 31 de agosto al 13 de septiembre.

NOCHE DE TEATRO «Ciclo Miguel Mihura»

Los sábados por la Segunda Cadena a las 22,00 horas el programa «Noche de Teatro» dedicará un ciclo al gran comediógrafo español Miguel Mihura en el que se repondrán trece de sus obras más significativas:

Tres sombreros de copa. El caso de la mujer asesinadita.

Dubríme decisión. Maribel y la extraña familia. El chalé de Madame Renard. La bella Dorotea.

Minette y un señor de Murcia.

Minette, modas de París.

La tetera.

La decente.

Las entretenidas.

Milagro en casa de los López.

Sólo el amor y la luna traen fortuna.

OTROS PROGRAMAS PARA ESTE VERANO

«Los eslavos». Lunes, 20,30 por la Segunda Cadena, 10 episodios.

«Historia del automóvil». Lunes, 20,30 por la Segunda Cadena, 13 episodios.

«El mar de la fe». Martes, 21,15 por la Segunda Cadena. Seis episodios.

«Caso para dos». Miércoles, 21,15 por la Segunda Cadena. Nueve episodios.

«El diario secreto de Adrián Mole». Domingo, 22,05 por la Segunda Cadena. 13 episodios.

«Un hogar en la montaña». Martes, 20,00 por la Segunda Cadena. 26 episodios.

«La farmacia del mar». Martes, 19,30 por la Primera Cadena. Seis episodios.

«Barlovento». Martes, 19,30 por la Primera Cadena. 14 episodios.

«Sí, dígame, revista familiar». Sábados, 18,00 por la Primera Cadena, 39 episodios.

«La otra mirada». Domingo, 19,30 por la Primera Cadena.

«Méjico Precolombino». Domingo, 20,00 por la Primera Cadena. Cinco episodios.

«Vida salvaje». Domingo, 12,30 por la Primera Cadena. Ocho episodios.

«Conquista». Domingo, 12,30 por la Primera Cadena. Tres episodios.

«Ballerina». Domingo, 12,30 por la Primera Cadena. Cuatro episodios.



CICLOS DE «CINE CLUB» PARA LOS MESES DE AGOSTO Y SEPTIEMBRE

Ciclo Dashiell Hammet «El hombre delgado».

Agosto:

«La cena de los acusados» (W.S. Van Dyke), 1934.

«Ella, él y asta» (W.S. Van Dyke), 1936.

«Otra reunión de acusados» (W.S. Van Dyke), 1939.

«La sombra del hombre delgado» (W.S. Van Dyke), 1941.

Septiembre:

«El hombre delgado vuelve a casa» (Richard Thorpe), 1944

«El adiós del hombre delgado» (Edward Buzzell), 1944.

Ciclo Tomás Gutiérrez Alea

«La muerte de un burócrata» (Tomás Gutiérrez Alea), 1966.

«Memorias del subdesarrollo» (Tomás Gutiérrez Alea), 1968.



VIAJES-TRAVEL AGENCY
CASTILLA
LA MANCHA

A GALICIA

Gabino Cárdenas Maldonado

Agraciado con el viaje a
Galicia el puente de
Santiago

**SORTEO DEL
1º VIAJE A GALICIA**

al^o

ESTUDIOS TÉCNICOS DE
PROMOCIÓN E IMAGEN

Carreteros, 5
Teléf. 21 59 22
45003 TOLEDO



 **GISPERT®**

Informática y Equipos de Oficina

Estamos a su disposición en:
Marqués de Mendigorria, 4 - bajos - (Edificio Madrid)

 22 82 12

45003 TOLEDO

AIRE ACONDICIONADO Y TERRAZA

Desayunos
Meriendas


Café Bar Avenida

Especialidad
en tapas
aperitivos
platos combinados

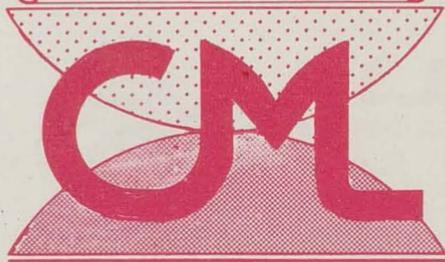
EN EL CENTRO DE LA RECONQUISTA

CASA FUNDADA EN 1.950

Avda. de la Reconquista, 10

Teléf. 22 10 41 TOLEDO

G R A F I C A S



GRAFICAS
CASTILLA-LA MANCHA



Carreteros, 5 - Teléf. 21 59 21

45003 TOLEDO

45003 TOLEDO

Carreteros, 5 - Teléf. 21 59 21



GRAFICAS
CASTILLA-LA MANCHA



CAFETERIA-RESTAURANTE ESTACION DE AUTOBUSES

LES OFRECE:

- VARIEDAD EN DESAYUNOS
- ESPECIALIDAD EN:
 - Fritura Andaluza
 - Conejo al ajillo
 - Tapas variadas
- SABADOS Y DOMINGOS, PAELLA DE APERITIVO
- MENU DEL DIA Y EXTENSA CARTA



EN UNA TERRAZA DE AMBIENTE AGRADABLE Y
AMPLIO APARCAMIENTO

Nueva Estación de Autobuses

TOLEDO